
Regulamin korzystania z aplikacji NIVEA 100% CIEBIE

Niniejszy Regulamin korzystania z aplikacji NIVEA 100% CIEBIE określa zasady działania oraz korzystania aplikacji internetowej NIVEA 100% CIEBIE dostępnej na stronie internetowej <https://www.nivea.pl/aktualnosci/nivea-q10-power>.

Warunkiem korzystania z aplikacji jest zapoznanie się z treścią Regulaminu.

§ 1. Definicje

Pod warunkiem, że nic innego nie zostało zapisane w Regulaminie lub nic innego nie wynika z sensu postanowień Regulaminu, użyte w Regulaminie pojęcia pisane wielką literą oznaczają, co następuje:

1. **Regulamin** – niniejszym regulamin korzystania z aplikacji internetowej NIVEA 100% CIEBIE.
2. **Aplikacja** – aplikacja internetowa NIVEA 100% CIEBIE umożliwiająca autoanalizę twarzy dla indywidualnej oceny stanu emocji, które kształtują twarz na zasadach określonych niniejszym Regulaminem.
3. **Użytkownik** – osoba fizyczna, pełnoletnia, posiadająca pełną zdolność do czynności prawnych, która korzysta z Aplikacji. Użytkownikiem może być osoba każdej płci, przy czym Usługodawca zastrzega, że obecna funkcjonalność Aplikacji jest dostosowana do dokonania analiz twarzy kobiet.
4. **Usługodawca** - NIVEA Polska Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Poznaniu przy ul. Gnieźnieńskiej 32, (61-021) Poznań, wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań–Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu, VIII Wydział Gospodarczy KRS pod numerem KRS 0000293724, NIP 777-00-02-866, REGON 630007112, o kapitale zakładowym 4.653.537,00 złotych.
5. **Usługa/i** – usługa/i świadczone drogą elektroniczną przez Usługodawcę na rzecz Użytkownika w zakresie korzystania z Aplikacji.
6. **Urządzenie** – urządzenie desktop lub mobilne w postaci smartfona, tabletu z funkcją korzystania z przedniej kamery z dostępem do sieci Internet, umożliwiające korzystanie z Aplikacji oraz spełniające wymagania techniczne wskazane w § 3 Regulaminu poniżej.
7. **Serwis** – serwis internetowy pod adresem <https://www.nivea.pl/aktualnosci/nivea-q10-power>, na którym dostępna jest Aplikacja.

§ 2. Regulamin

1. Niniejszy Regulamin określa:
 - 1.1. zasady funkcjonowania oraz korzystania z Aplikacji,
 - 1.2. prawa i obowiązki Użytkowników oraz Usługodawcy w związku z korzystaniem z Aplikacji,
 - 1.3. zasady ochrony danych osobowych Użytkowników.
2. Regulamin jest opublikowany w Serwisie dostępnym na stronie <https://www.nivea.pl/aktualnosci/nivea-q10-power> oraz publicznie i nieodpłatnie dostępny dla wszystkich podmiotów, w szczególności dla Użytkowników, w sposób który ułatwia jego pozyskanie, odtwarzanie, przechowywanie i utrwalanie w zwykłym toku czynności za pomocą systemu teleinformatycznego, z którego korzysta dany podmiot.

3. Usługodawca zastrzega sobie prawo do jednostronnej zmiany postanowień Regulaminu w każdej chwili z ważnych przyczyn.
4. Zmiany dokonane w Regulaminie wchodzi w życie po upływie 7 dni od momentu udostępnienia jego treści w Serwisie dostępnym na stronie internetowej <https://www.nivea.pl/aktualnosci/nivea-g10-power>. W przypadku zmiany Użytkownik ma prawo zakończyć korzystanie z Aplikacji i rozwiązać umowę o świadczenie usług elektronicznych w zakresie możliwości korzystania z Aplikacji niezwłocznie po uzyskaniu informacji o zmianie postanowień Regulaminu poprzez poinformowanie drogą elektroniczną Usługodawcy. Zaniechanie poinformowania Usługodawcy w terminie powyżej wskazanym oznacza, iż Użytkownik zaakceptował zmiany Regulaminu.

§ 3. Wymagania techniczne

1. Aplikacja jest aplikacją internetową dla przeglądarki internetowej, niewymagającą instalacji na urządzeniu Użytkownika.
2. Urządzenie, na którym ma zostać uruchomiona Aplikacja, aby umożliwić jej funkcjonowanie, spełniać musi następujące wymagania:
 - 2.1. posiadać wbudowaną kamerę przednią,
 - 2.2. posiadać dostęp do sieci Internet.
3. Dla korzystania z Aplikacji za pomocą Urządzenia niezbędne jest udzielenie pozwolenia na dostęp do aparatu/kamery przedniej Urządzenia.

§ 4. Zasady korzystania z Aplikacji

1. Korzystanie z Aplikacji jest dobrowolne. Użytkownik może w każdym czasie zakończyć korzystanie z Aplikacji na zasadach określonych Regulaminem.
2. Korzystanie z Aplikacji jest bezpłatne. Użytkownik ponosi koszty połączenia internetowego zgodnie z taryfą swojego operatora telefonii komórkowej.
3. Poprzez korzystanie z Aplikacji dochodzi do zawarcia pomiędzy Usługodawcą oraz Użytkownikiem umowy o świadczenie usług drogą elektroniczną w postaci korzystania z Aplikacji. Do zawarcia umowy dochodzi z momentem rozpoczęcia korzystania z Aplikacji.
4. Do rozwiązania umowy o świadczenie usług drogą elektroniczną w postaci możliwości korzystania z Aplikacji dochodzi z momentem zakończenia korzystania z Aplikacji – w przypadku korzystania przez Użytkownika z Aplikacji.
5. Zawarcie przez Użytkownika umowy o świadczenie usług w postaci możliwości korzystania z Aplikacji jest równoznaczne ze złożeniem przez Użytkownika oświadczenia o następującej treści:
 - 5.1. zapoznałem się z Regulaminem, Regulaminem Serwisu i akceptuję wszystkie ich postanowienia,
 - 5.2. dobrowolnie przystąpiłem do umowy,
 - 5.3. spełniam warunki uzyskania statusu Użytkownika,
 - 5.4. podanie przeze mnie danych jest zgodne z niniejszym Regulaminem i nie narusza jakichkolwiek praw osób trzecich,
6. Użytkownik zobowiązany jest do korzystania z Aplikacji w sposób zgodny z obowiązującym prawem, niniejszym Regulaminem, w sposób zgodny z zasadami współzycia społecznego, w tym ogólnymi zasadami korzystania z sieci Internet i aplikacji internetowych, w sposób nieuciążliwy dla innych Użytkowników oraz operatora usługi dostępu do sieci Internet, z poszanowaniem dóbr osobistych osób trzecich (w tym prawa do prywatności) i wszelkich innych przysługujących im praw.
7. W przypadku stwierdzenia, że Użytkownik dopuszcza się działań zabronionych prawem lub Regulaminem, albo naruszających zasady współzycia społecznego lub godzących w usprawiedliwiony interes Usługodawcy, Usługodawca może podjąć działania, w tym ograniczyć lub wyłączyć możliwość korzystania przez Użytkownika z Aplikacji i świadczonych za jej pośrednictwem Usług.

8. Usługodawca zobowiązuje się do stałego i nieprzerwanego świadczenia usług opisanych niniejszym Regulaminem.
9. Usługodawca zastrzega sobie jednak prawo do:
 - 9.1. tymczasowego zaprzestania świadczenia Usług z uwagi na konieczność przeprowadzenia czynności konserwacyjnych lub modyfikacyjnych Aplikacji,
 - 9.2. modyfikacji świadczonych Usług oraz sposobu działania Aplikacji.

§ 5. Korzystanie z Aplikacji

1. Korzystanie z Aplikacji możliwe jest dla Użytkowników bez konieczności rejestracji, poprzez Serwis dostępny pod adresem internetowym <https://www.nivea.pl/aktualnosci/nivea-q10-power>.
2. Poprzez korzystanie z Aplikacji Użytkownik będzie miał możliwość korzystania z następujących funkcji Aplikacji: procentowe określenie emocji, jakie kształtują twarz Użytkownika.
3. Po uzyskaniu wyniku z Aplikacji Użytkownik będzie miał możliwość zapisania wyniku uzyskanego z Aplikacji lub opublikowaniu wyniku z Aplikacji, na swoim urządzeniu oraz na własnym profilu na portalu społecznościowym Facebook lub Instagram.

§ 7. Funkcjonalność Aplikacji

1. Aplikacja umożliwia skanowanie twarzy Użytkownika poprzez wykonanie zdjęcia selfie celem wykonania jej autoanalizy emocji kształtujących twarz.
2. Celem uzyskania najlepszych parametrów przy wykonywaniu selfie zalecane jest wykonywanie zdjęć oczyszczonej twarzy, bez makijażu.
3. Usługodawca zastrzega, że wszelkie informacje podane w Aplikacji lub utworzone w związku z aplikacją mają charakter informacyjny oraz doradczy uwzględniający aktualne możliwości Aplikacji oraz nie zastępują profesjonalnej porady medycznej lub kosmetycznej.
4. Usługodawca zastrzega możliwość wprowadzenia zmian funkcjonalności Aplikacji, w tym zmianę dotychczasowych funkcjonalności lub dodawanie nowych.

§ 8. Odpowiedzialność Usługodawcy

1. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że Aplikacja jest programem komputerowym, na którego funkcjonowanie ma wpływ szereg czynników wymagających współistnienia programu z innymi programami komputerowymi, sterownikami podzespołów komputerowych, przeglądarkami internetowymi, innymi urządzeniami, w tym sieciami komputerowymi czy infrastrukturą operatorów telekomunikacyjnych.
2. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, iż mogą zachodzić okoliczności wpływające na działanie Aplikacji, niebędące w zakresie odpowiedzialności Usługodawcy, co do których nie jest możliwe wyczerpujące ich zbadanie oraz zapobieganie ewentualnym nieprawidłowościom funkcjonowania Aplikacji.
3. W związku z powyższym żadnego postanowienia Regulaminu, jak również żadnego elementu treści stron internetowych należących do Usługodawcy, nie należy odczytywać jako gwarancji prawidłowego działania Aplikacji, a Użytkownik pomimo braku takiej gwarancji samodzielnie podejmuje decyzję o rozpoczęciu korzystania z Aplikacji, mając przede wszystkim na uwadze, że Aplikacja nie została zaprojektowana w sposób zapewniający optymalne jej funkcjonowanie na urządzeniu posiadanym przez Użytkownika w stosowanej przez niego konfiguracji.
4. Usługodawca zastrzega, że korzystanie z Aplikacji może wiązać się ze standardowym ryzykiem związanym z wykorzystaniem sieci Internet, w związku z czym zaleca się przedsięwzięcie przez Użytkownika odpowiednich czynności w celu ich zminimalizowania.
5. Usługodawca nie ponosi odpowiedzialności za:

- 5.1. szkody powstałe na skutek zaprzestania świadczenia Usług zgodnie z postanowieniami niniejszego Regulaminu,
- 5.2. szkody powstałe po stronie osób trzecich w wyniku korzystania przez Użytkownika z Usług w sposób sprzeczny z Regulaminem,
- 5.3. utratę danych przez Użytkownika na skutek działania czynników zewnętrznych lub innych okoliczności niezależnych od Usługodawcy,
- 5.4. szkody powstałe na skutek braku ciągłości dostarczania Usług będących następstwem okoliczności, za które Usługodawca nie ponosi odpowiedzialności, w szczególności siły wyższej, działania i zaniechania osób trzecich, za które nie ponosi on odpowiedzialności,
- 5.5. podanie przez Użytkownika niepełnych lub nieprawdziwych danych osobowych Użytkownika, jak też i za inne treści umieszczane przez Użytkownika w Aplikacji,
- 5.6. za działania Użytkownika sprzeczne z postanowieniami niniejszego Regulaminu.

§ 9. Dane Osobowe

1. Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (zwane dalej: „RODO”), informujemy, jak następuje.
2. **Administrator Danych Osobowych.** W związku z korzystaniem z Aplikacji Administratorem danych osobowych (zwanym dalej: „Administratorem”) Użytkownika Aplikacji jest NIVEA Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Poznaniu, ul. Gnieźnieńska 32, 61-021 Poznań.
Z Inspektorem Ochrony Danych NIVEA Polska Sp. z o.o. możesz skontaktować się pod numerem telefonu: +48 61 87 46 100 lub wysyłając wiadomość na adres mailowy administratora ido@beiersdorf.com ze wskazaniem „do inspektora ochrony danych”.
3. **Cele i podstawa prawna przetwarzania danych osobowych w Aplikacji.** Administrator przetwarza dane osobowe Użytkowników (w tym wizerunek, wyniki analizy), korzystających z Aplikacji w poniższych celach i w oparciu o wskazane poniżej podstawy prawne:
 - 3.1. w celu przeprowadzenia analizy emocji twarzy Użytkownika Aplikacji na podstawie wykonanych selfie (tj. określenia emocji kształtujących twarz Użytkownika) na podstawie art. 6 ust. 1 lit b) RODO w zakresie realizacji postanowień Regulaminu Aplikacji (umowy o świadczenie usług drogą elektroniczną);
 - 3.2. w celach reklamacyjnych w przypadku złożenia reklamacji, o której mowa w § 11 Regulaminu (na podstawie realizacji obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze - art. 6 ust. 1 lit. c) Rozporządzenia w zw. z art. 8 ust. 3 pkt 4 ustawy z dnia 18 lipca 2002 r. o świadczeniu usług drogą elektroniczną);
 - 3.3. w celu ewentualnego ustalenia, dochodzenia roszczeń lub obrony przed nimi na podstawie prawnie uzasadnionego interesu Administratora polegającego na ochronie jego praw (art. 6 ust. 1 lit. f) RODO);
4. **Obowiązek podania danych osobowych.** Podanie przez Użytkownika Aplikacji danych osobowych (wizerunku) jest wymagane w celu świadczenia usługi, tj. niezbędne do zawarcia umowy, a przypadku ich niepodania usługa nie będzie mogła zostać zrealizowana. W przypadku wniesienia reklamacji podanie danych osobowych jest wymogiem ustawowym - ich niepodanie może skutkować odmową rozpatrzenia reklamacji.
5. **Udostępnianie danych osobowych i odbiorcy danych osobowych.**
 - 5.1. Dane osobowe Użytkowników Aplikacji mogą być udostępniane przez Administratora innym podmiotom upoważnionym do uzyskania informacji na podstawie przepisów prawa, które zgłoszą żądanie udzielenia takich informacji oparte na odpowiedniej podstawie prawnej.
 - 5.2. W związku z realizacją usług dane osobowe Użytkowników Aplikacji mogą być przekazywane w ramach Grupy Beiersdorf lub do dostawców usług zewnętrznych, zakontraktowanych podmiotów przetwarzających, wykonawców (np. hostingodawców, podmiotów zajmujących się

systemem zarządzania treścią, dostawców usług zarządzania klientami/konsumentami, agencji marketingowych, dostawcy usług przetwarzania) zgodnie z wymaganymi celami (np. wyświetlanie strony internetowej/aplikacji oraz konfigurowanie jej treści, publikacja na stronie, przeprowadzenie kampanii, prowadzenie działań reklamowych). Hostingodawcy lub dostawcy platformy będą mieli dostęp do danych z państw trzecich (państw poza Europejskim Obszarem Gospodarczym). Jako właściwy środek ochrony danych, zgodziliśmy się na standardowe klauzule umowne zgodnie z art. 46 RODO z dostawcami tych usług, mogą oni być również (dodatkowo) certyfikowani przez Privacy Shield. Więcej informacji na ten temat jest dostępnych tutaj: https://ec.europa.eu/info/law/law-topic/data-protection/data-transfers-outside-eu_en.

6. **Prawa związane z przetwarzaniem danych osobowych i podejmowaniem zautomatyzowanych decyzji.**

- 6.1. Użytkownik ma prawo **dostępu** do treści swoich danych osobowych oraz otrzymania ich **kopii**.
- 6.2. Użytkownik ma prawo do **sprostowania** swoich danych osobowych, w związku z czym Administrator usuwa ewentualne niezgodności lub błędy dotyczące przetwarzanych danych osobowych, oraz uzupełnia je lub aktualizuje, jeśli są niekompletne lub uległy zmianie.
- 6.3. W przypadkach określonych w art. 17 RODO Użytkownik ma prawo żądać **usunięcia** swoich danych osobowych („prawo do bycia zapomnianym”), których przetwarzanie nie jest już niezbędne do realizowania żadnego z celów, dla których zostały zebrane.
- 6.4. Użytkownik ma prawo żądać **ograniczenia przetwarzania** swoich danych osobowych. Na tej podstawie Administrator zaprzestaje dokonywania operacji na danych osobowych, z wyjątkiem operacji, na które wyraziła zgodę osoba, której dane dotyczą oraz ich przechowywania, zgodnie z przyjętymi zasadami retencji, lub dopóki nie ustaną przyczyny ograniczenia przetwarzania danych (np. zostanie wydana decyzji organu nadzorczego, zezwalająca na dalsze przetwarzanie danych).
- 6.5. Użytkownik ma prawo domagać się **przeniesienia** swoich danych osobowych w zakresie, w jakim dane osobowe są przetwarzane w sposób zautomatyzowany w celu zawarcia i wykonywania umowy lub przetwarzane na podstawie zgody, tj. do otrzymania od Administratora danych osobowych Użytkownika, w formacie nadającym się do odczytu komputerowego. Użytkownik może też przesłać te dane innemu administratorowi danych. Możliwe jest także zażądanie przesłania tych danych innemu podmiotowi – jednak pod warunkiem, że istnieją w tym zakresie techniczne możliwości zarówno po stronie Administratora jak i tego innego podmiotu.
- 6.6. W związku ze szczególną sytuacją Użytkownika przysługuje mu prawo do wniesienia w każdej chwili **sprzeciwu** wobec przetwarzania jego danych osobowych w celach związanych z realizacją prawnie uzasadnionego interesu Administratora. W tym przypadku Administrator przestanie przetwarzać dane osobowe Użytkownika w tych celach, chyba że będzie w stanie wykazać, że w stosunku do danych osobowych Użytkownika istnieją dla niego ważne prawnie uzasadnione podstawy, które są nadrzędne wobec interesów, praw i wolności Użytkownika lub dane Użytkownika będą niezbędne do ewentualnego ustalenia, dochodzenia lub obrony roszczeń.
- 6.7. Jeżeli Użytkownik uzna, że przetwarzanie jego danych osobowych narusza przepisy RODO, ma prawo wniesienia **skargi do organu nadzorczego** - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych (ul. Stawki 2, 00 – 193 Warszawa).

7. **Przekazywanie danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej**

- 7.1. Hostingodawcy lub dostawcy platformy Administratora będą mieli dostęp do danych z państw trzecich (państw poza EOG). Jako właściwy środek ochrony danych, zgodziliśmy się na standardowe klauzule umowne zgodnie z art. 46 RODO z dostawcami tych usług. Mogą oni być również (dodatkowo) certyfikowani przez program Privacy Shield. Więcej informacji na ten temat jest dostępnych tutaj: https://ec.europa.eu/info/law/law-topic/data-protection/data-transfers-outside-eu_en.

8. Okres przechowywania danych osobowych.

8.1. Dane osobowe Użytkowników Aplikacji będą przetwarzane przez czas świadczenia usługi (do czasu zamknięcia wyszukiwarki lub opuszczenia Aplikacji w wyniku użyciu funkcji udostępniania zdjęcia na portalu społecznościowym), a najpóźniej po 24 godzinach od wykonania zdjęcia. Gdy podstawą przetwarzania danych jest uzasadniony interes Administratora do czasu zgłoszenia skutecznego sprzeciwu.

8.2. Okres przetwarzania danych może być odpowiednio przedłużony w przypadku, gdy przetwarzanie jest niezbędne do ustalenia i dochodzenia ewentualnych roszczeń lub obrony przed nimi, a po tym czasie jedynie w przypadku i w zakresie, w jakim będą wymagać tego przepisy prawa.

9. Więcej informacji na temat przetwarzania danych osobowych w związku z korzystaniem ze strony internetowej www.nivea.pl znajduje się w Polityce Prywatności Administratora: <https://www.nivea.pl/o-nas/polityka- Prywatności#czas-przechowywania-danych>.

§ 10. Własność intelektualna

1. Zawartość Aplikacji jest chroniona prawami własności przemysłowej i intelektualnej.
2. Treści zawarte w Aplikacji, w szczególności ilustracje, grafiki, informacje, teksty, treści muzyczne stanowią własność Usługodawcy, bądź osób trzecich od których Usługodawca otrzymał przewidziane prawem zgody i zezwolenia (dalej także jako „Treści”).
3. Treści zawarte w Aplikacji, z których Użytkownik będzie korzystał w ramach Usługi mogą być wykorzystane przez Użytkownika wyłącznie do użytku prywatnego w rozumieniu art. 23 ustawy o prawach autorskich i prawach pokrewnych.
4. Poprzez korzystanie z Aplikacji, w tym w szczególności z Treści, a także z utworów, znaków towarowych lub baz danych wykorzystywanych w Aplikacji Użytkownik nie nabywa żadnych praw ani też nie uzyskuje licencji, ponad to, co wskazano w Regulaminie w sposób wyraźny
5. Korzystanie z zawartości Serwisu nie może wykraczać poza zakres wyznaczony przez obowiązujące przepisy prawa, postanowienia Regulaminu, bądź w sposób niezgodny z dobrymi obyczajami. Użytkownik nie jest w szczególności uprawniony do wykorzystywania zamieszczonych w Aplikacji Treści w celach handlowych. Wykorzystywanie informacji, ilustracji, grafik Aplikacji poza zakres wyznaczony niniejszym Regulaminem, w tym w szczególności ich powielanie, modyfikowanie, przekazywanie, bądź publikowanie w całości lub części przez Usługobiorcę będzie możliwe dopiero po uzyskaniu uprzedniej pisemnej pod rygorem nieważności zgody Usługodawcy lub podmiotu uprawnionego z tytułu autorskich praw majątkowych.
6. Prawa z rejestracji znaków towarowych przysługują Usługodawcy lub podmiotom, z którymi Usługodawca zawarł stosowne umowy.
7. Użytkownik udziela Usługodawcy niewyłącznej licencji do korzystania z treści (m.in. zdjęcia, komentarze, inne materiały) opublikowanych w Aplikacji, na zasadach poniżej wskazanych:
 - 7.1. bez ograniczeń czasowych i terytorialnych,
 - 7.2. z momentem ich faktycznego umieszczenia w Aplikacji,
 - 7.3. w zamian za możliwość korzystania z Aplikacji,
 - 7.4. wyłącznie w celu niezbędnym do prawidłowego funkcjonowania Aplikacji, w tym możliwości zapewnienia Użytkownikowi korzystania z Aplikacji w pełnym zakresie.

§ 11. Reklamacje

1. Użytkownik ma prawo składać reklamacje w sprawach dotyczących realizacji Usług.
2. Zgłoszenia reklamacyjne Użytkownika mogą być przekazany na adres mailowy: mojanivea@swiatnivea.pl
3. Reklamacje są rozpatrywane przez Usługodawcę.

4. Prawidłowo złożona reklamacja powinna zawierać co najmniej następujące dane osobowe Użytkownika: imię, nazwisko, adres do korespondencji lub adres poczty elektronicznej oraz przedmiot reklamacji.
5. Usługodawca dokona oceny zgłoszenia reklamacyjnego w ciągu 14 dni od dnia jego wpłynięcia.
6. W przypadku niemożliwości rozpatrzenia reklamacji w terminie, o którym mowa w punkcie powyżej Usługodawca powiadomi Użytkownika o tym fakcie wraz z podaniem przyczyny drogą elektroniczną.

§ 12. Postanowienia końcowe

1. Regulamin wchodzi w życie w dniu mojanivea@swiatnivea.pl
2. W sprawach nieunormowanych w niniejszym Regulaminie zastosowanie znajdują przepisy prawa powszechnie obowiązującego.